



Distr.
GENERAL

A/44/215
S/20573
6 April 1989
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH/SPANISH

الأمم المتحدة

APR 10 1989
UNISCA
مجلس
الأمن



الجمعية
العامة

مجلس الامن
السنة الرابعة والأربعون

الجمعية العامة
الدورة الرابعة والأربعون
البند ٣٦ من القائمة الاولية*
مسألة ناميبيا

رسالة مؤرخة في ٦ نيسان / ابريل ١٩٨٩ ، موجهة
إلى الأمين العام من الممثل الدائم لاسبانيا
لدى الأمم المتحدة

يشرفني أن أحيل اليكم طيه النص الانكليزي للبيان الذي أصدرته في مدريد
اليوم الدول الاشتراكية عشرة الاعضاء في الاتحاد الاقتصادي الأوروبي بشأن موضوع الحالة في
ناميبيا (انظر المرفق) .

وأكون ممتنًا لو تفضلتم بطبعيم نص هذه الرسالة ومرفقها بوصفهم وثيقة رسمية
من وثائق الجمعية العامة ، في إطار البند ٣٦ من القائمة الاولية ، ومن وثائق مجلس
الأمن .

(توقيع) فرانشيسكو فيار

• A/44/50/Rev.1

*

.../..

89-09155 ٦٤٨ ب(٨٩)

المرفق

بيان الدول الاشتراكية عشرة بشأن ناميبيا

(مدريد ٦ نيسان / ابريل ١٩٨٩)

إن الدول الاشتراكية عشرة ، إذ يساورها بالغ القلق بشأن الاحداث الاخيرة في شمالي ناميبيا التي تعد انتهاكا لقرار مجلس الامن رقم ٤٣٥ (١٩٧٨) و ٦٢٣ (١٩٨٩) وللاتفاقات المعقودة بين الاطراف المعنية ، تؤكد ضرورة عدم تعريف العملية المؤدية الى الاستقلال للخطر من جراء تلك الاعمال ، التي تعتبرها هذه الدول ذات مغزى خطير .

وفي ضوء المعلومات التي أهدى بها الأمين العام للأمم المتحدة مجلس الامن ، تدين الدول الاشتراكية عشرة أي إعاقة لهذه العملية وتشدّد من جديد تأييدها المطلقة للأمين العام للأمم المتحدة ، وممثله الخاص ، ول الفريق الامم المتحدة للمساعدة في فترة الانتقال الذي تشارك فيه اشتراكاً مباشراً معظم الدول الاعضاء في الاتحاد الاقتصادي الأوروبي .

وتحثكم الدول الاشتراكية عشرة الى الاحسان بالمسؤولية لدى الاطراف المعنية ، التي ينبغي أن تحترم بدقة جميع الاتفاques والقرارات ذات الصلة التي أصدرها مجلس الامن التابع للأمم المتحدة تضادياً لاي عمل قد يهدد عملية انتقال ناميبيا انتقالاً سلماً الى حالة الاستقلال .
